

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 113 (1995)  
**Heft:** 33/34

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Laufende Wettbewerbe

Veranstalter	Objekte PW: Projektwettbewerb IW: Ideenwettbewerb	Teilnahmeberechtigung	Abgabe (Unterlagen- bezug)	SI+A Heft
Stadt Sursee	Heilpädagogische Sonderschule, Sursee PW	Architekten, welche seit dem 1. Juni 1994 Wohn- oder Geschäftssitz in der Stadt Sursee haben (Stadtbauamt Sursee!)	8. Sept. 95	21/1995 S. 504
Stadtrat von Zug	Primarschulhaus Riedmatt in Zug, PW	Fachleute, die im Kanton Zug seit spätestens dem 1. Januar 1993 Wohn- oder Geschäftssitz aufweisen oder im Kanton Zug heimatberechtigt sind	22. Sept. 95 (30. Juni 95)	20/1995 S. 476
Etat de Fribourg	Oratoire du Pont de Pérolles à Fribourg, PW	Tous les architectes établis avant le 1 <sup>er</sup> janvier 1995 sur le territoire du canton de Fribourg, ou originaires de ce canton et inscrits au registre des professionnels autorisés dans le canton où ils pratiquent.	29. sept. 95 (30. juin 95)	26/1995 S. 632
Gemeinde Bonaduz GR	Erweiterung Schulanlagen Bonaduz, PW	Architekten, die ihren Geschäftssitz seit dem 1. Januar 1995 im Kanton Graubünden haben.	29. Sept. 95 (7. Juli 95)	22/1995 S. 532
Städt. Werke Baden AG	Wohnüberbauung Brisgi, Baden, IW	Architekten, die seit 1. Januar 1994 Wohn- oder Geschäftssitz in den Bezirken Baden oder Brugg haben oder hier heimatberechtigt sind.	20. Okt. 95 <b>(23. Juni 95)</b>	24/1995 (S. 578)
Ville de Neuchâtel, Direction des affaires culturelles	Théâtre régional de Neuchâtel, PW	Architectes établis ou domiciliés dans le canton de Neuchâtel, ou originaires du même canton et domiciliés en Suisse, inscrits au reg. neuchâtelois des architectes ou au REG A ou B ou diplômés d'une haute école au plus tard le 1 <sup>er</sup> janvier 1995	20 oct. 95 (12 juin - 31 juillet)	suit
Raiffeisenbank Gossau SG	Bank- und Geschäftsüber- bauung im Zentrum von Gossau, PW	Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1995 ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Bezirk Gossau (Gossau, Andwil, Waldkirch, Gaiserwald), der Stadt St. Gallen und den Gemeinden Herisau und Flawil haben.	30. Okt. 95 (10. Juli 95)	26/1995 S. 632
Primarschulgemeinde Jona, Oberstufenschulgemeinde Jona-Rapperswil SG	Schulanlage Weiden in Jona SG	Teilnahmeberechtigt sind Fachleute, die in Rapperswil oder Jona seit spätestens dem 1. Januar 1994 Geschäftssitz aufweisen.	3. Nov. 95 (11. Aug. 95)	29/1995 S. 679
Gemeinde Arth SZ	Erweiterung Schulanlage Sonnegg, Arth, PW	Architekten, die im Kanton SZ seit spätestens dem 1. Januar 1995 Wohn- oder Geschäftssitz haben.	3. Nov. 95 (31. Juli 95)	29/1995 S. 679
Einwohnergemeinde Seewen SO	Erweiterung Schulhaus Zelgli, Mehrzweckanlage, PW	Architekten, welche seit 1. Januar 1995 Wohn- und Geschäftssitz in den Solothurner Bezirken Dorneck und Thierstein oder in den Kantonen Basel-Land und Basel-Stadt haben	10. Nov. 95 (9. Juni 95)	19/1995 S. 454
Politische Gemeinde Gaiserwald, Schulgemeinde Engelburg SG	Primarschule Engelburg mit Doppelturhalle, PW	Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1995 ihren Wohn- oder Geschäftssitz in der Gemeinde Gaiserwald sowie in den angrenzenden Gemeinden St. Gallen, Wittenbach, Gossau, Andwil oder Waldkirch haben	17. Nov. 95 (11. Juli-10. Aug. 1995 Progr. ab sofort) S. 660	27/28
Ministère espagnol de la Culture, Madrid	Restauration et extension du Musée National du Prado	Tous les architectes du monde, en possession d'un titre professionnel, reconnu par sa Section membre de l'UIA, peuvent participer au concours, seuls ou à la tête d'une équipe pluridisciplinaire	26 déc. 95 (12 juin 95)	17/18 1995 S. 428
Einwohnergemeinde Köniz, Burgergemeinde Bern	Überbauung «Blauäcker», Köniz BE, PW	Berechtigt sind Fachleute, die ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton Bern haben. Interdisziplinäre Teams mit ausserkantonalen Architekten sind teilnahmeberechtigt, sofern sie ein Beurteilungsfähiges Projekt im Strassenwettbewerb Schwarzenburgstrasse/Könizstrasse einreichen.	19. Jan. 96 (14. Juli 95)	26/1995 S. 632
Regierungsrat des Kantons Solothurn	Ingenieurschule HTL in Oensingen SO, PW	Architekten, welche seit 1. Januar 1995 Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton Solothurn haben oder hier heimatberechtigt sind. Architekten in Kantonen, mit denen der Kanton Solothurn eine Gegenrechtsvereinbarung unterzeichnet hat (AG, BE, BL, BS, SZ, AR) können sich für eine Teilnahme bewerben.	1. März 96 (11. Aug. 95)	29/1995 S. 679

## Neu in der Tabelle

Europasuisse	«Construire la ville sur la ville», cinq sites en Suisse	Architectes, moins de 40 ans avec une diplôme d'architecture	23 jan. 96 (2 oct. 95)	30/31 95 S. 704
AlpTransit	Vergabe Spezialistenmandate, Präqualifikation	In- und ausländische Bewerber	31. Aug. 95	30/31 95 S. 704
Landbauamt Ansbach, Freistaat Bayern	Bezirksfinanzdirektion Ansbach	EU-Staaten und Schweiz, siehe ausführliche Ausschreibung H. 32/95	16. Okt. 95	32/95 S. 722
Municipalité de Sion VS	Aménagement de la Place du Midi à Sion VS, PW	Le concours est ouvert aux architectes paysagistes, urbanistes, ingénieurs et artistes plasticiens établis ou originaires de la commune de Sion	16 oct. 95 (1 sept. 95)	33/34 95 S. 744
Einwohnergemeinde Baden, Reformierte Kirchengemeinde, Katholische Kirchengemeinde Baden	Gemeinschaftszentrum in Baden-Rüthof AG, PW	Architekten, die seit dem 1. Januar 1994 Wohn- oder Geschäftssitz im Bezirk Baden haben oder hier heimatberechtigt sind	4. Dez. 95 (11. Sept. 95)	33/34 95 S. 744
Baudirektion des Kantons Zug	Überbauung des Gaswerkareals, Zug, PW	Architekten, die ihren Wohn- und/oder Geschäftssitz seit mindestens dem 1. Januar 1995 im Kanton Zug haben oder hier heimatberechtigt sind (Programmeinsicht Hochbauamt Zug; s. auch Inserat in dieser Ausgabe, 33/34 95!)	19. Jan. 96 (29. Sept. 95)	folgt

## Wettbewerbsausstellungen

Ville d'Yverdon-les-Bains	Collège «Aux Bains», PW	Collège St-Roch, Yverdon: du 18 au 27 août	folgt
Bern	Studienauftrag «Villette»	Gemeindehaus Muri, Thunstr. 72; 14. bis 25. August	folgt
Brunnen SZ	Schulhaus Bühl, PW	Aula Brunnen; 17. bis 27. August, durchgehend 17 bis 20 Uhr	folgt

## Wettbewerbe

### Aménagement de la Place du Midi à Sion VS

Le présent concours est organisé par la Municipalité de Sion. L'adresse à faire figurer sur toute correspondance y relative est la suivante: Concours Place du Midi, Municipalité de Sion, Service de l'édilité, Rue de Lausanne 23, 1950 Sion.

**Jury:** Jacques Richter, architecte FAS/SIA, Lausanne; Patricia Clavier, avocate, présidente de la commission d'édilité, Sion; Bernard Attinger, architecte cantonal, Sion; Eric Comina, architecte membre de la commission d'édilité, Sion; Maurice Machoud, pharmacien, Sion; Charles-André Meyer, architecte de la ville, Sion; Bernard Moix, architecte membre de la commission d'édilité, Sion; Edy Quaglia, architecte FAS, professeur à l'EPFZ, Lugano; François-Joseph Z'Graggen, architecte EPFL/SIA, Nyon.

Le concours est ouvert aux architectes-paysagistes, urbanistes, ingénieurs et artistes-plasticiens établis ou originaires de la commune de Sion, ainsi qu'aux bureaux suivants: Jean-Paul Chabbey, Monthey; John Chabbey et Michel Voillat, Martigny; Rolang Gay, Monthey; Jean-Gérard Giorla et Mona Trautmann, Sierre; Pierre Schwei-

zer, Sierre; Bernhard Stucky et Raymond Theler, Brig; Roland Vassaux, Fully; Denis Woeffray et Geneviève Bonnard, Monthey.

L'inscription est à faire par écrit auprès de la Municipalité de Sion, jusqu'au 1<sup>er</sup> septembre 1995, avec le versement d'un dépôt de Fr. 200.-/sur le compte CCP 19-151-3, Caisse municipale Sion. Le copie du bulletin de versement sera jointe à l'inscription. Ce montant sera remboursé à ceux qui auront rendu un projet admis au jugement. Avant l'inscription définitive, les intéressés peuvent obtenir gratuitement le règlement-programme du concours auprès du service de l'édilité de la Ville (tél.: 027/24 17 12 ou fax: 027/24 17 88). Les concurrents pourront retirer les documents de base, 10 jours après leur inscription, auprès du même service.

Une somme de Fr. 30 000.- est mise à la disposition du jury pour l'attribution de 4 à 6 prix. En outre, une somme de Fr. 5000.- est réservée pour d'éventuelles mentions. Au cas où aucune mention n'est décidée, le jury disposera de cette somme pour l'attribution des prix.

Questions: jusqu'au 1<sup>er</sup> septembre; rendu des projets: jusqu'au 16 octobre 1995.

### Gemeinschaftszentrum in Baden-Rüthof AG

Die Einwohnergemeinde, die Reformierte Kirchengemeinde und die Katholische Kirchengemeinde Baden veranstalten einen öffentlichen Projektwettbewerb für ein Gemeinschaftszentrum in Baden-Rüthof. *Teilnahmeberechtigt* sind Architekten, die seit dem 1. Januar 1994 Wohn- oder Geschäftssitz im Bezirk Baden haben oder hier heimatberechtigt sind. Zudem werden vier auswärtige Architekten zur Teilnahme eingeladen. Dem *Preisgericht* stehen insgesamt 40 000 Fr. für Auszeichnungen zur Verfügung. *Fachpreisrichter* sind Willi Egli, Zürich; Jacqueline Fosco-Oppenheim, Scherz; Mike Guyer, Zürich; René Stoos, Brugg; Josef Tremp, Stadtarchitekt, Baden; Paul Burkart, Stadtarchitekt-Stv., Baden, Ersatz; Wini Wagner, Hochbauamt, Baden, Ersatz.

Die *Unterlagen* können bis 11. September gegen Hinterlage von 300 Fr. auf dem Hochbauamt Baden abgeholt werden. *Termine:* Fragestellung bis 22. September, Ablieferung der Entwürfe bis 4. Dezember, der Modelle bis 15. Dezember.